

Index

- Adorno, Rolena, 85, 89, 94, 96
 Aguirre, Lope de, 67
 Algiers, 57, 123, 139, 145, 154–62
 Almagro, Diego de, 66, 68, 80
 Alpujarras, rebellion of the, *see* Moriscos
 see also Pérez de Hita, Ginés, *Guerras civiles de Granada*
 Althusser, Louis, 65
 Amazons, 19
 Anne, Queen of England, 1, 2
 Annius of Viterbo, 100
 Ariosto, Ludovico
 Orlando Furioso, 16–19, 24–27, 33, 38,
 41–42, 143, 148
 Aristotle
 Poetics, 24, 83
 Armada, Spanish, 139, 141, 148, 152
 Atahualpa, 83, 84
 Audiencia, 101
 Auerbach, Erich
 Mimesis, 5
 Austria, Don Juan de, 50, 53, 55
 Barbary States, 2, 11, 14, 57, 96, 103,
 122–24, 132, 134, 137, 139, 140, 145,
 152–63; *see also* corsairs
 Bhabha, Homi, 6
 Bible, 8, 15–16, 18, 20–21, 28, 83, 108,
 143–47, 150–51
 Black Legend, 14, 139
 “blood purity”
 and conversion to Christianity, 99, 112,
 162
 and difference, 69, 93–94, 112, 162
 and mixed blood, 87, 92–94, 99, 112
 and the New World, 10, 86, 92, 99
 and nobility, 10, 87, 94
 racial distinctions by, 10, 69, 93, 94, 99,
 112, 158, 162
 Braudel, Fernand, 122
 Cádiz, 120, 130
 Camões, Luis Vaz de
 Os Lusíadas, 143
 Canary Islands, 29, 141
 see also Fortunate Islands
 captivity, 11, 57–58, 81, 121, 140, 145,
 152–63
 Castillo, Alonso del, 113–14, 117
 Catholicism, 11, 23, 25, 49
 and Counter-Reformation, 21, 24
 in the New World, 13–23, 65, 66, 75, 90,
 91
 religious orders, 20–23, 108, 109, 134,
 137
 and Spanish national identity, 103–16,
 122, 131, 137, 150–51, 160–64
 censorship
 in the New World, 8, 13–16, 19, 24, 108
 and Protestantism, 23
 Centurión, Adán, Marquess of Estepa, 116
 see also Sacromonte
 Cervantes Saavedra, Miguel de, 11, 12, 16,
 134, 154–63, 165
 Los baños de Argel, 154, 156–58
 Don Quijote, 16, 19, 59, 158
 “*The Captive’s Tale*”, 57, 158–61
 Los trabajos de Persiles y Sigismunda,
 161–62
 El trato de Argel, 154–57, 162–63
 Charles V, King of Spain and Holy
 Roman Emperor, 7, 36–37, 68, 87, 96
 Chile, 9, 37–38, 43–45, 49, 62, 69
 Columbus, Christopher, 28–29, 147
 Conquista, 1, 7–9, 14, 18–20, 23, 34, 36–37,
 44, 46, 139–47
 history and criticism of, 64–70, 72, 74–80,
 83, 85, 89–93, 96
 and Reconquista, 7, 8, 19, 74, 78, 108,
 140–41, 145–46
 conversion, 11, 19, 49, 56, 99, 124–26, 134,
 140, 145, 150, 153
 in Cervantes Saavedra, Miguel de,
 154–61

- in Garcilaso de la Vega, El Inca, 77–78, 90
- in Guaman Poma de Ayala, Felipe, 91
- in Tasso, Torquato, 30–33
- conversos*, see Jews; New Christians
- convivencia*, 96, 166
- Córdoba, Pedro, 99
- Corral, Pedro de
Crónica sarracina, 111
- corsairs, 2, 7, 11, 44, 102, 118, 122–25, 132–61
 see also pirates; privateering; renegades
- Cortés, Hernán, 74, 138, 147
- Counter-Reformation, 23, 51, 60, 102, 162
 and New World reading, 22–24
- Covarrubias, Sebastián de
Tesoro de la lengua castellana, 66
- Cuzco, 1, 66, 68, 70, 74–75
- Daborne, Robert
A Christian Turn'd Turk, 124–5
- Dee, John
General and Rare Memorials Pertaining to the Perfect Art of Navigation, 118–19
- Derrida, Jacques, 4
- Deza, Pedro de, 101, 156
- doubleness, 5–6, 32, 41, 84, 88, 100, 124–29, 135, 140, 150, 159, 161
 satanic / dark doubles, 22, 33, 122, 153
 see also mimesis
- Drake, Francis, 11, 118, 120, 125, 139–51
- Echevarría, Roberto González, 72, 83
- Elizabeth I, Queen of England, 2, 118, 123, 128–30, 137
- empire, 1–13, 19, 35–41, 44–50, 79, 83, 85–86, 97, 118–28, 133, 161–63
 Christian, 8, 24–25, 143–44
 and competition, 6–7, 10–11, 118–20, 139–51, 165
 English, 1–2, 6–7, 10–11, 118–49, 164–65
 Inca, 67, 69–70, 78–79, 84, 96
 Ottoman, 7, 8, 9, 35, 44, 50, 56–58, 63, 115, 122, 135, 139
 see also Islam
 Roman, 7, 21, 43–44, 143, 149
 Spanish, 2, 3, 6–11, 14, 18, 19, 24, 35–38, 43–47, 50, 56, 58, 59, 62–63, 64–70, 72–79, 83–86, 96–103, 109, 118–22, 125–26, 130, 132, 138–52, 161
 see also imperium
- encomiendas* and *encomenderos*, 20, 68, 72, 87–88
- epic, 9, 27, 35, 53, 120, 130, 140–44, 147, 149–50
 Christian, 8, 24, 26–27, 33, 38
 and imperialism, 7, 11, 24, 36, 39, 44, 120, 137–38, 140–51, 165
 and mimesis, 4–9, 33, 36, 48, 63
 and New World, 8–9, 35–49, 85, 145
 versus romance, 3, 16, 24, 26, 36, 38, 51, 137
- Ercilla, Alonso de, 9, 35, 54, 57, 65, 68, 141
La Araucana, 9, 35–49, 62–63, 165
 life and career, 37
- evangelization
 and mimesis, 1–2, 20–23
 in New Spain, 13–14, 20–23, 105
 and reading practices, 14, 20–23
 in Spain, 105, 108, 114
- falsos cronicones*, 107–108, 110, 115
 see also leaden books; Sacromonte
- Ferdinand V, King of Spain, 46, 49, 51, 58, 101, 106–107, 109
- First Crusade, 25, 29
- Fortunate Islands, 29–30, 33
 see also Canary Islands
- Foucault, Michel, 4, 64, 65, 85
- Francis I, King of France, 46
- Frazer, James, 127
- Garcilaso de la Vega, El Inca, 9, 10, 89, 90–91, 98–99, 108, 165
Comentarios reales de los Incas, 9, 64, 69–72, 79–80, 85
Descendencia de Garcí Pérez, 74
Diálogos de amor, 69, 70
La Florida, 69
Historia general del Perú, 70
 life and career, 64–65, 69–78
 name, 69, 72–73
 as translator, 69, 76–79
- Garcilaso de la Vega, Sebastián, 64, 68–73
- Giamatti, Bartlett, 31
- Girard, René, 5
- Godfrey of Bulloigne, 25
- Godoy Alcántara, José,
Historia crítica de los falsos cronicones, 107–110, 117
- Gómara, Francisco López de
Historia general de las Indias, 7, 66, 75
- Góngora, Luis de, 113, 116
- Granada, 51, 61, 101–105
 Christianization of, 50, 52, 58, 60, 101–105, 108, 113–17, 160, 165
 see also *falsos cronicones*; Sacromonte

208 Index

- Granada (*cont.*)
 conquest of, 7, 9, 35, 46, 49–52, 58–63,
 101–17, 152, 160
see also Reconquista
 kings of, 52, 57–58, 96, 103
 Moors in, 51–52, 57–59, 105, 108
 Moriscos in, 7, 10, 49, 57, 60, 101–17,
 152
- Guaman Poma de Ayala, Felipe, 9–10, 99,
 108
 life and career, 64–66
 name, 86–90
*Nueva corónica i buen
 gobierno*, 10, 64, 85–98, 102
- Haedo, Diego de,
Topografía e historia de Argel, 139, 152,
 154
- Hakluyt, Richard,
Principal Navigations, 120, 128, 137
- Hapsburgs, 96, 143
- Harvey, L. P., 115
- Hebreo, León,
Dialoghi di amore, 69
see also Garcilaso de la Vega, El Inca
- Helgerson, Richard, 119
- Heliodorus
Aethiopica, 154
- Heywood, Thomas, 140, 165
The Fair Maid of the West, 11, 119–20,
 129–30, 136–37
 with Rowley, William,
Fortune by Land and Sea, 11, 125–29,
 130–31, 136–37
- Higuera, Ramón de la, 108–11, 115
- Howard, Jean E., 130–33
- humanism, 5, 13, 19, 21, 24, 59, 69, 111
- Hume, Ivor Noël, 138
- Hurtado de Mendoza, Andrés, Viceroy of
 Peru, 37
- Hurtado de Mendoza, García, 37
- identity, 1, 102, 124, 130, 154
 authorial, 65, 117, 155
 and “blood purity”, 99, 162
 and class, 89, 130, 133
 and difference, 2, 4, 10, 87, 94, 162
 English, 2, 119, 122, 126, 130, 137, 166
 and indigenous subjects, 9, 43, 45, 65, 78,
 87–89, 140
 imperial, 2, 6, 65, 140, 164
 Moorish, 2, 55, 60, 94
 Morisco, 9, 56, 100–102, 141, 153
 national, 9, 10, 11, 65, 102–103, 117, 130,
 137, 140–41, 154, 164–66
 religious, 11, 25, 56, 59, 65, 75, 87, 94, 99,
 117, 140, 154–57, 162–63
 Spanish, 8, 10–12, 45, 60, 65, 74–75, 78,
 87–89, 94, 99–103, 140–41, 153–63,
 164–65
imperium, 3, 7, 9, 50–51, 165–66
see also empire
- Incas, 1, 9–10, 64, 67–89, 94–99, 165
- Indians, 1, 7, 9, 23, 79, 86, 138
 Christianization of, 14–23, 34, 68, 75–78,
 89–92, 97, 99, 105
 and difference, 75, 95, 99
 education of, 14–27, 69, 97
 and Jews, 92–95
 as loyal subjects, 14, 20, 36, 68, 76, 84,
 89–94, 97
 and Moors, 19, 45, 75, 78, 92–95, 99
 as readers, 14–23, 76, 80, 82, 90–91
 and resistance to Spain, 14, 19–21, 23, 37,
 45, 47, 75–76, 90
 rights of, 14–19, 68, 87, 88, 95, 99
see also New Laws
- indigenistas*, 36
- Inquisition, 49, 78, 99, 100, 116, 160
- Ireland, 11, 121, 165, 166
- Isabella I, Queen of Spain, 49, 101,
 106–107, 109
- Isabella, Empress, 14
- Islam, 1–12, 44–45, 57, 65, 74–76, 99–107,
 111–15, 118–24, 139–58, 164–65
- Italy, 24–25, 57, 144–45, 161
- James I, King of England, 2, 119–23, 129
- James, Saint,
 mission to Spain, 108–15
 in the New World, 75–78, 90–91, 108
 and the Reconquista, 75, 78, 108–109
 and Spanish identity, 10, 108–15
Voto de Santiago, 109
see also leaden books
- Jews, 60, 67, 75, 78, 91–96, 166
- John, Saint, the Evangelist, 16–18, 41,
 113
- Kendrick, T. D., 109
- Knights of Malta, 122
- Kupperman, Karen, 138
- Kyd, Thomas
The Spanish Tragedy, 132
- Lacan, Jacques, 4
- Lagos, Ramona, 38
- Las Casas, Bartolomé de, 36, 68, 94, 96
- leaden books, 10, 114–17
- Leonard, Irving, 14, 19

- Lepanto, battle of, 9, 25, 39, 43–45, 50, 56, 139
- libros plúmbeos*
see leaden books
- limpieza de sangre*
see “blood purity”
- Lope de Vega, Félix Carpio, 11, 140–51, 163, 165
La Dragontea, 11, 140–51, 155, 157, 163
- Lucan,
Pharsalia, 42–44, 49
- Luna, Miguel de, 111–17, 165
and the Sacromonte, 113–17
La verdadera historia del Rey Don Rodrigo, 111–14
- MacCormack, Sabine, 96
- Mainwaring, Henry,
Of the Beginnings, Practices, and Suppression of Pirates, 121
- Marlowe, Christopher
The Jew of Malta, 135
- Mármol Carvajal, Luis del
Historia del rebelión y castigo do los Moriscos del reyno de Granada, 102, 114
- Massinger, Philip
The Renegado, 11, 134–37, 155
- Mendoza, Antonio de, 14
- Menocal, María Rosa, 8
- mezitizos, 64–65, 69, 73–74, 78, 84, 87–96, 99
- Mexico, 20–1, 66, 68, 138
see also New Spain
- Milton, John
Paradise Lost, 148
- mimesis, 2–12, 164, 166
and aesthetics, 3, 4, 166
and Christianity, 10, 26, 30, 33, 52, 56, 100–11, 117, 140, 154
and colonialism, 3–10, 21, 25, 35–36, 40, 65, 165
cultural, 2–11, 36, 53, 100, 107, 165
and discovery, 6, 19, 30, 48
and history, 4–10, 107–17, 164, 166
and imperial ideology, 3–10, 12, 35–36, 44, 48, 65–66, 118, 121, 127, 164–65
and nation, 6, 9, 12, 52–53, 107, 118, 127, 166
and national identity, 5, 9–11, 21, 65, 89, 100, 107, 110, 120, 127, 140–41, 154, 164–65
and performance, 1, 5, 12, 21, 33, 56, 121, 140–41, 154, 162, 165
and reading, 21, 25
and rhetoric, 3–10, 26, 35–36, 44, 65–66, 141
- mimetic desire, 5
- Montalvo, Garcí Rodríguez de
Amadis de Gaula, 15, 19, 24
Las sergas de Esplandián, 19
- Moors, 56–62, 67, 72–78, 91–96, 99–113, 122–23, 130–33, 140, 145–46, 151, 155, 159–60, 162
European representations of, 1, 7, 9, 19, 51–55, 59, 60, 62, 74, 78, 94, 99, 151, 158
in North Africa, 8, 14, 45, 50, 140, 152–58
in Spain, 3, 7, 9, 10, 44, 46, 49–56, 59–62, 73, 100–106, 113, 158, 163
- Moriscos
expulsion from Spain, 8, 50, 52, 61, 65, 92, 100, 102, 116–17, 152–53, 158, 160
as Ottoman allies, 8, 50, 56–57, 152, 155
as Spaniards, 9, 10, 49–63, 73, 99–107, 111–17, 140–41, 152–57, 160–65
rebellion in Alpujarras, 7, 9, 44, 46, 49–57, 62, 73–74, 101–102, 104, 113, 153, 155
repression of, 10, 49–56, 60, 65–66, 73–74, 99–106, 152–55, 160, 165
- Murillo, Francisco, 69, 70
- Murrin, Michael, 38
- Nazareo de Xalcotán, Don Pablo, 21–23, 65, 165
- New Christians, 78, 157–58, 165
see also Jews; Moriscos
- New Historicism, 4
- New Laws, 68
- New Spain, 14
conversion practices in, 13, 105, 108
education in, 18, 20, 23–24, 108
see also evangelization
- New World, 1–3, 6, 8–9, 13–14, 18–23, 28–34, 35–37, 40, 45–48, 64–69, 74, 78, 86, 99, 105, 107–108, 118, 128, 139–52, 164–65
- Núñez Muley, Francisco, 10, 101–107, 116, 153, 165
- Oclo, Chimpu, 64
originality, 72, 108, 164–66
- Ottoman Empire
see empire
- Ovid, 21
- Pagden, Anthony, 7, 74
- Parker, Patricia, 18

210 Index

- Pérez de Hita, Ginès, 9, 35–36, 65, 101–102, 111, 152, 165
Guerras civiles de Granada, 9, 35, 50–62, 111, 152
 life and career, 50–62
 performance, 1, 2, 5, 11, 12, 22, 74, 120–21, 129, 141, 156, 161–63, 164–65
 Peru, 1, 10, 29, 36, 49, 64–79, 83, 85–86, 95–96, 99, 150
 civil conflicts in, 37, 67–68, 71–72, 79, 83, 90
 conquest of, 67, 70, 74–75, 79, 83, 86, 88, 91–93, 102
 and encomienda system, 68
 Philip II, King of Spain, 7, 9, 15, 21, 37, 39–41, 44, 46–47, 50, 52, 65, 111, 113, 139, 141, 148, 152
 Philip III, King of Spain, 64, 85, 96, 97, 144, 149, 152
 pirates, 3, 6, 10, 118–29, 134, 136, 139, 141, 143, 155
 on Barbary Coast, 11, 118, 122–24, 152
 and captivity, 11, 121, 140, 145, 154
 English, 2, 6, 10, 11, 118–32, 137, 139–43, 146–51, 165
 Moorish, 2, 122–24, 132, 140–41, 145, 151
 and performance, 2–3, 6, 118–22, 125–32, 137, 140, 145, 162–63, 164–65
see also corsairs; privateering; renegades
 Pizarro, Francisco, 66, 68, 80–81, 138
 Pizarro, Gonzalo, 68, 71, 82–89
 Pratt, Mary Louise, 86
 privateering, 122
 and imperial expansion, 11, 118–20, 123–24, 130, 132, 139, 143, 145, 152
 as mimetic practice, 2, 11, 118–19, 123–24, 133
see also corsairs; pirates; renegades
 Protestantism, 13, 122, 150
 in the New World, 21–24
 Purchas, Samuel, 123
 Quint, David, 7, 25, 33, 38, 44–45
 race, 49, 130, 133
see also “blood purity”
 Reconquista, 8, 94, 107
 in Granada, 19, 51, 60–61, 101, 106, 108–109, 112, 115
 and mimesis, 7–8, 19, 74, 78, 108, 140–46
 as myth, 8, 61, 65, 72–78, 106, 109, 112, 141, 145–47
 Reformation, 21, 23, 116, 145, 147
 renegades, 2, 6, 10, 11, 57, 118, 122–24, 134, 136
 and national identity, 2, 6, 11, 122–25, 134–36, 139–40, 152, 155–61
 and religious identity, 11, 58, 123–25, 135–37, 139–45, 154–62
see also corsairs; pirates; privateering
 Roach, Joseph, 6
 Roanoke settlements, 138
 Rodrigo, King of Spain, 59–60, 108, 111–12
 Rojas, Agustín de, 161
 romance, 54–55, 61–62, 150–58
 censorship of, 8, 13–24, 34
 chivalric, 8, 9, 13–25, 51–61, 72–78, 86, 88–89, 108, 111
 and Christianity, 6, 13–18, 22–27, 32–33, 51–56, 161
 and Conquista, 14, 18–19, 34, 39
 and cultural subversion, 6, 13–18, 22, 34, 61, 158, 162
 and the marvelous, 8, 13, 16, 22, 24, 26, 32–33, 39, 161
 narrative voice in, 36, 63
 and the New World, 3, 8, 13–24, 29, 34, 39
 and Reconquista, 9
 Root, Deborah, 49, 56, 100
 Romanticism, 164
 Rufo, Juan
Austriada, 53
 Sacromonte, 116–17
 name, 114
 sacred relics of, 114, 116
 Santiago
see James, Saint
 Saussure, Ferdinand de, 4
 Sebastião, Dom, King of Portugal, 7
 Shakespeare, William, 129
The Tempest, 138
 Smith, John, 123–24, 137–38
Generall Historie of Virginia, 123
 Sotomayor, Alonso de, 142
 Spenser, Edmund
The Faerie Queene, 143
 Stein, Gertrude, 164
 Suárez de Amaya, Diego, 142, 146
 Suárez de Figueroa, Gómez, 64, 73
see also Garcilaso de la Vega, El Inca
 syncretism, religious 10, 22, 91, 100, 105, 115–17
 Talavera, Hernando de, Archbishop of Granada, 105
 Tasso, Torquato, 8, 24–28, 32–34, 143, 150, 165

Cambridge University Press

0521543509 - Mimesis and Empire: The New World, Islam, and European Identities - Barbara Fuchs

Index

[More information](#)

Index

211

- Amadigi*, 24
and poetic theory, 24–33, 49
and romance marvelous, 8, 24–33, 75
Apologia in difesa della "Gerusalemme liberata", 26
Discorsi del Poema Eroico, 26–28, 49
Discorsi dell'Arte Poetica, 26, 49
Gerusalemme conquistata, 24, 27, 30, 33
Gerusalemme liberata, 8, 24–30, 33, 143
- Taussig, Michael
Mimesis and Alterity: A Particular History of the Senses, 5–6, 21, 127
- Tawantinsuyu
see Empire, Inca
- Toledo, 109–10
- Toledo, Francisco de, Viceroy of Peru, 1, 74, 96
- translation, 3, 45, 51, 59–60, 65, 69, 70, 75–78, 85–86, 97, 99, 111–16, 159, 165
and Indian lore, 22
and mimesis, 2
- Trent, Council of, 22
- Tridentine Church, 24
- Trueba, Fernando, 164
- Tunis, 14, 96, 134, 139, 145
- Tupac Amaru, the Inca, 96
- Tupac Yupanqui, 64
- Turkey, 103, 105
- Turks, 1–2, 7–9, 25, 43–45, 50, 56–58, 67, 92–96, 102, 115, 122–27, 132–39, 151–52, 166
in North Africa, 50, 57
- Turpin's Tower, 113–14
- Tylus, Jane, 33
- Valdivia, Pedro de, 37
- Valparaíso, caves of, 114
see also leaden books; Sacromonte
- Varner, John Grier, 73–74
- Vilcabamba, Inca state of
see *convivencia*; Peru
- Villanueva, Márquez, 112
- Virgil
Aeneid, 17, 36, 42–44, 48, 148–50
- Virgin Mary, 31, 73–78, 91, 115, 149
- Virginia, 123, 138
- Virginia Company, 138
- White, Hayden
"Tropics of Discourse", 4
- Zamora, Margarita, 79
- Zatti, Sergio, 28, 30